

International Theatre Institute ITI

World Organization for the Performing Arts

UNESCO, 1 Rue Miollis, FR-75732 Paris Cedex 15

info@iti-worldwide.org / www.iti-worldwide.org



Ibaloy

Salin ni: Jimmy Fong (Komisioner, KWF)

Minsahi so ni emin jen too shi dovong

Naka eman-imdeng ni engikowanan ni International Theatre Institute ITI ey si-khak i mengi-kan ni minsahi niman jen pan-nemneman tayo ni mayka-dimenpulon tawen ni World Theatre Day. Piyan kon ikuwan iyay jen minsahi son ni emin jen khait kon eman-obda shi teatro tan so ni emin jen khagait.

Sapay koma ta emin jen jo kedag-a ket siged tan tu-tuven edapo son si-khayo. Sapay koma ta waray shaha pan-pa-noi, shaha kesikiray puso tan nemnem, tan manmano. Sapay koma ta tudongan shahiton man-nemnem ni kuston piyan na esden ni kinatoo tayo, tan satan komen pan-nemnem ket mebindisyunan ni emin na mapteng jen medepod puso. Sapay koma ta idasat jo i emin jen digat ni biyag, censorship, kinabiteg tan kinakulang ni namnama. Amtak ey emin kayo ket emagen jo iyay. Sapay koma ta mebindisyunan kayo ni daing tan pigsa say metud-an johami maypangkhep ni kepankekeb ni puso. Sapay koma ta wad-an kayo ni kinapakumbaba tan daing say medekha jo iyay jen obda. Sapay koma ta so kalaingan son si-khayo—tep sota kalaingan bengat i mahaamag niyay, tan shi san-ka-tihan tan manmano bengat jen timpo—ket mapteng i pesing ton mengibaga ni saludsod jen “taway pesing tayon manbiyag?” Si Apo Shiyos ngarud i wara son si-khayo.

- John Malkovich